CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG	CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc Lập - Tự Do - Hạnh Phúc
Số: 159 /CV-CTN	*Đà Lạt, ngày 27 tháng 05 năm 2023*

THÔNG BÁO THAY ĐỔI NHÂN SỰ

Kính gửi: - ỦY BAN CHỨNG KHOÁN HÀ NỘI;
- SỞ GIAO DỊCH CHỨNG KHOÁN HÀ NỘI.

Căn cứ theo Nghị quyết Đại hội cổ đông thường niên năm 2023 số 01/2023/NQ-ĐHĐCĐ ngày 27/05/2023; Nghị quyết Họp HĐQT số 06/2023/NQ-HĐQT ngày 27/05/2023 và Biên bản họp của Ban kiểm soát nhiệm kỳ 2023-2028 ngày 27/05/2023 của Công ty Cổ phần Cấp Thoát Nước Lâm đồng, chúng tôi trân trọng thông báo việc thay đổi nhân sự của Công ty như sau:

Based on Board Resolution No. ... dated... and/or General Mandate No. ... dated ... of ... (name of organization), we would like to announce the change in personnel of ...(name of organization) as follows:

Trường hợp bổ nhiệm/In case of appointment (*):

Stt	Họ Và Tên	Chức vụ trước khi bổ nhiệm	Chức vụ được bổ nhiệm	Thời hạn bổ nhiệm	Ngày bắt đầu có hiệu lực
1	Ông Phan Đình Tân	Chủ tịch HĐQT	Chủ tịch HĐQT	5 năm	27/05/2023
2	Ông Nguyễn Hùng Cường	Thành viên HĐQT kiêm Tổng Giám đốc	Thành viên HĐQT kiêm Tổng Giám đốc	5 năm	27/05/2023
3	Ông Nguyễn Văn Dũng	Thành viên HĐQT kiêm phó Tổng Giám đốc	Thành viên HĐQT kiêm phó Tổng Giám đốc	5 năm	27/05/2023
4	Ông Trần Quốc Hùng	Thành viên HĐTQT	Thành viên HĐTQT	5 năm	27/05/2023
5	Ông Đỗ Văn Hạ		Thành viên HĐTQT	5 năm	27/05/2023
6	Bà Nguyễn Thị Mỹ Vân	Trưởng ban kiểm soát		5 năm	27/05/2023
7	Ông Phạm Văn Khoa		Thành viên ban kiểm soát	5 năm	27/05/2023
8	Bà Nguyễn Thy Phương		Thành viên ban kiểm soát	5 năm	27/05/2023
9	Ông Bùi Hoàng Trường Vĩ	Quyền kế toán trưởng	Kế toán trưởng	5 năm	27/05/2023

Trường hợp miễn nhiệm/từ nhiệm/*In case of dismissal/resignation:*

1/ Ông /*Mr./Ms.:*Dương Tiến Dũng

- Không còn đảm nhận chức vụ/*Dismissed/Resigned position:* Thành viên HĐQT
- Lý do miễn nhiệm (nếu có)/*Reason (if any):* Không trúng cử
- Ngày bắt đầu có hiệu lực/*Effective date: 27/05/2023*

2/ Ông /*Mr./Ms.:*Trần Văn Thuận

- Không còn đảm nhận chức vụ/*Dismissed/Resigned position:* Thành viên Ban kiểm soát
- Lý do miễn nhiệm (nếu có)/*Reason (if any):* Không trúng cử
- Ngày bắt đầu có hiệu lực/*Effective date: 27/05/2023*

3/ Bà /*Mr./Ms.:*Vy Thị Bé

- Không còn đảm nhận chức vụ/*Dismissed/Resigned position:* Thành viên Ban kiểm soát
- Lý do miễn nhiệm (nếu có)/*Reason (if any):* Không trúng cử
- Ngày bắt đầu có hiệu lực/*Effective date: 27/05/2023*

Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của công ty vào ngày 27/05/2023 tại đường dẫn https://lawaco.com/Home/DanhMuc?danhmuctintuc=2015

/This information was published on the company's website on .../.../... (date), as in the link....

Tài liệu đính kèm/Attached documents:
- *Nghị quyết ĐHĐCĐ thường niên năm 2023*
- *Nghị quyết họp Hội đồng quản trị lần 6 năm 2023 (phiên họp lần 1 nhiệm kỳ II)*
- *Quyết định số 06, 07 và 08/QĐ-CTN*
- *Biên bản họp của Ban kiểm soát*
- *Bảng cung cấp thông tin (Phụ lục III)*

TỔNG GIÁM ĐỐC

M.S.D.N: 5800000174 - C.T.C.P - CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG - TP. ĐÀ LẠT - T. LÂM ĐỒNG

Nguyễn Hùng Cường

CÔNG TY CỔ PHẦN **CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG** 50 Hùng Vương, Phường 9, TP Đà Lạt, Tỉnh Lâm Đồng MSDN:5800000174	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc Lập - Tự Do - Hạnh Phúc**
Số: 01/2023/NQ-ĐHĐCĐ	*Đà Lạt, ngày 27 tháng 5 năm 2023*

NGHỊ QUYẾT
ĐẠI HỘI ĐỒNG CỔ ĐÔNG THƯỜNG NIÊN 2023
KẾT HỢP ĐÁNH GIÁ HOẠT ĐỘNG CỦA NHIỆM KỲ I (2018 - 4/2023)

CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG

Căn cứ:

- *Luật Doanh nghiệp;*
- *Điều lệ tổ chức và hoạt động của Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng;*
- *Biên bản họp Đại hội đồng cổ đông thường niên 2023 kết hợp đánh giá hoạt động của nhiệm kỳ I (2018-4/2023) Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng ngày 27/5/2023.*

Đại hội đồng cổ đông thường niên năm 2023 kết hợp đánh giá hoạt động của nhiệm kỳ I (2018-4/2023) Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng ("**ĐHĐCĐ**") tổ chức vào lúc 7g30 ngày 27 tháng 5 năm 2023 tại Văn phòng Công ty số 50 đường Hùng Vương, Phường 9, thành phố Đà Lạt, Tỉnh Lâm Đồng. Tính đến 7g45 tổng số cổ đông trực tiếp tham dự và ủy quyền là 35 cổ đông, đại diện sở hữu cho 77.854.200 cổ phần có quyền biểu quyết, chiếm tỷ lệ 98,8% cổ phần có quyền biểu quyết của Công ty.

QUYẾT NGHỊ

Điều 1. Phê chuẩn các nội dung được Hội đồng quản trị ("HĐQT") trình ĐHĐCĐ 2023 như sau:

1. Tờ trình số 1: Thông qua Báo cáo tài chính 2022 đã kiểm toán (chi tiết xem Báo cáo tài chính 2022 đính kèm).

2. Tờ trình số 2: Báo cáo của HĐQT về tình hình quản trị và kết quả hoạt động của HĐQT, từng thành viên HĐQT năm 2022- Kế hoạch hoạt động năm 2023 (xem báo cáo đính kèm) và Báo cáo của HĐQT về tình hình quản trị và kết quả hoạt động của HĐQT, từng thành viên HĐQT nhiệm lỳ I (2018-2023) - Chiến lược phát triển và kế hoạch SXKD giai đoạn 2023-2028 (xem báo cáo đính kèm).

3. Tờ trình số 3: Báo cáo BKS về kết quả kinh doanh của công ty, kết quả hoạt động của HĐQT, Tổng giám đốc năm 2023 và nhiệm kỳ I (2018-2023) (xem báo cáo đính kèm).

4. Tờ trình số 4: Báo cáo tự đánh giá kết quả hoạt động của BKS và Kiểm soát viên năm 2022 và nhiệm kỳ I (2018-2023) (xem báo cáo đính kèm).

5. Tờ trình số 5: Kế hoạch sản xuất kinh doanh, đầu tư xây dựng cơ bản, tiền lương, phân phối lợi nhuận và dự kiến mức cổ tức năm 2023 với các chỉ tiêu chính như sau:

- Doanh thu tổng: 330.642.000.000 đồng
- Doanh thu sản xuất chính: 285.885.000.000 đồng
- Tổng giá trị đầu tư: 45.780.000.000 đồng
- Tỷ lệ thất thoát: 19%
- Tổng quỹ lương: 50.251.000.000 đồng
- Tổng lợi nhuận trước thuế: 73.856.000.000 đồng
- Lợi nhuận sau thuế để phân phối: 59.084.800.000 đồng
- Cổ tức: ≥3,95% (≥395 đồng/cổ phần)

6. Tờ trình số 6: Phương án lựa chọn đơn vị kiểm toán Báo cáo tài chính năm 2023 (chi tiết xem tại tờ trình đính kèm).

7. Tờ trình số 7: Phương án phân phối lợi nhuận, chia cổ tức năm 2022 với những chỉ tiêu chính như sau:

a) Phân phối lợi nhuận:

Đvt: đồng

Stt	Nội Dung	Số Tiền
1	**Lợi nhuận sau thuế năm nay (LNST)**	**56.674.027.288**
2	**Dự kiến phân phối lợi nhuận năm nay**	**56.674.027.288**
	Trong đó:	
2.1	Quỹ đầu tư phát triển (2)*10% LNST	8.501.104.093
2.2	Quỹ khen thưởng, phúc lợi (2)*11,35% LNST	16.394.197.153
	+ Qũy khen thưởng (90%)	14.754.777.437
	+ Qũy phúc lợi (10%)	1.639.419.715
2.3	Thù lao HĐQT và thành viên BKS	1.377.600.000
2.4	Trích thưởng HĐQT và BKS	614.726.042
2.5	Lợi nhuận còn lại để chia cổ tức (2)-(2.1)-(2.2)-(2.3)	29.786.400.000
3	**Tỷ lệ chia cổ tức/vốn điều lệ (%)(2.5)/VĐL**	**3,78%**

b) Mức chi trả cổ tức, thời điểm và hình thức chia cổ tức năm 2022

- Mức cổ tức chi trả năm 2022: 3,78% vốn điều lệ
- Thời gian chi trả cổ tức: Dự kiến bắt đầu từ ngày 15 tháng 07 năm 2023.
- Thực hiện việc chia cổ tức năm 2022 bằng tiền.

8. Tờ trình số 8: Quyết toán thù lao HĐQT, BKS năm 2022 và dự kiến thù lao HĐQT, BKS năm 2023 với những chỉ tiêu chính như sau:

Stt	Chỉ Tiêu	Số người	Năm 2022			Kế hoạch 2023	So sánh KH 2023/TH 2022
			Kế hoạch	Thực hiện	So sánh TH/KH (%)		
I.	**TIỀN THÙ LAO**		**1 147 200 000**	**1 377 600 000**	**120.08**	**1 377 600 000**	**100%**
1	**Hội Đồng Quản Trị**		**960 000 000**	**1 152 000 000**	**120.00**	**1 152 000 000**	**100%**
	+ Chủ tịch	1	364 800 000	480 000 000	131.58	480 000 000	**100%**
	+ Thành viên	4	595 200 000	672 000 000	112.90	672 000 000	**100%**
2	**Kiểm soát viên**	2	**187 200 000**	**225 600 000**	**120.51**	**225 600 000**	**100%**
II.	**TIỀN LƯƠNG**		**303 600 000**	**480 000 000**	**158.10**	**480 000 000**	**100%**
1	**Trưởng Ban kiểm soát**	1	**303 600 000**	**480 000 000**	**158.10**	**480 000 000**	**100%**
	Tổng (I)+(II)		**1 450 800 000**	**1 857 600 000**	**128.04**	**1 857 600 000**	**100%**

9. Tờ trình số 9 bổ sung ngành nghề: Thống nhất cho bổ sung ngành nghề: Thử nghiệm Hóa, Thử nghiệm Sinh học. Giao cho Hội đồng quản trị nhiệm kỳ II triển khai bổ sung trong Quý 3 năm 2023.

10. Sửa đổi Điều lệ: Thống nhất sửa đổi Điều lệ Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng tại Khoản 1, Khoản 2 Điều 20 và Khoản 1 Điều 22 (xem Bảng liệt kê chi tiết điều chỉnh đính kèm).

Điều 2. ĐHĐCĐ thống nhất miễn nhiệm HĐQT, BKS Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng nhiệm kỳ I (2018-2023) do hết nhiệm kỳ.

Điều 3. ĐHĐCĐ thông qua kết quả bầu thành viên HĐQT và Ban kiểm soát Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng giai đoạn 2023-2028 như sau:

1. Thông qua kết quả bầu cử HĐQT và Ban kiểm soát Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng nhiệm kỳ II:

– 100% số cổ đông, nhóm cổ đông tham dự Đại hội biểu quyết tán thành, gồm 39 cổ đông, nhóm cổ đông, sở hữu 77.863.900 cổ phần, chiếm 98,81% vốn điều lệ.

– Số cổ đông, nhóm cổ đông không đồng ý: 0 cổ đông, nhóm cổ đông, sở hữu: 0 cổ phần, chiếm 0% vốn điều lệ.

2. Kết quả bầu cử:

2.1 Kết quả trúng cử thành viên HĐQT nhiệm kỳ II gồm 05 người:

STT	Họ và tên	Tỷ lệ % trên tổng số phiếu có quyền biểu quyết hợp lệ
1	Phan Đình Tân	41,35%
2	Đỗ văn hạ	4,69%

3	Nguyễn Hùng Cường	22,61%
4	Nguyễn Văn Dũng	22,59%
5	Trần Quốc Hùng	8,75%

2.2 Kết quả bầu cử các thành viên Ban kiểm soát nhiệm kỳ II: Có 03 người trúng cử thành viên Ban kiểm soát với tỷ lệ như sau:

STT	Họ và tên	Tỷ lệ % trên tổng số phiếu có quyền biểu quyết hợp lệ
1	Phạm Văn Khoa	40,49%
2	Nguyễn Thị Mỹ Vân	24%
3	Nguyễn Thy Phương	23,90%

Điều 4. Nghị quyết có hiệu lực từ ngày 27/5/2023.

Điều 5. Đại hội đồng cổ đông thường niên 2023 của Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng nhất trí giao cho HĐQT nhiệm kỳ II tổ chức điều hành thành công các nội dung ghi trong Nghị quyết này.

TM. ĐẠI HỘI ĐỒNG CỔ ĐÔNG THƯỜNG NIÊN 2023
CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG
CHỦ TỌA ĐẠI HỘI

M.S.D.N: 5800000174 - C.T.C.P - CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG - TP. ĐÀ LẠT - T. LÂM ĐỒNG

PHAN ĐÌNH TÂN

CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG	CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Số: 06/2023/NQ-HĐQT	*Thành phố Đà Lạt, ngày 27 tháng 05 năm 2023*

NGHỊ QUYẾT
Họp Hội đồng quản trị Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng Lần 06 năm 2023 (Phiên thứ nhất Nhiệm kỳ II)

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ

- Căn cứ Luật Doanh nghiệp;

- Căn cứ Điều lệ tổ chức và hoạt động của Công ty CP Cấp thoát nước Lâm Đồng;

- Căn cứ Biên bản họp Hội đồng quản trị ngày 27 tháng 05 năm 2023.

QUYẾT NGHỊ

Điều 1.

1. Thống nhất bầu Ông Phan Đình Tân đảm nhiệm chức vụ Chủ tịch Hội đồng quản trị Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng nhiệm kỳ II (2023-2028) từ ngày 27/5/2023.

2. Thống nhất phân công nhiệm vụ cho các thành viên Hội đồng quản trị Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng nhiệm kỳ II (2023-2028) theo quyết định số 05/2023/QĐ-HĐQT ký ngày 27/5/2023.

3. Thống nhất bổ nhiệm Ban Điều hành Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng gồm các ông bà sau:

3.1 Ông: Nguyễn Hùng Cường giữ chức Tổng giám đốc Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng kiêm Phó tổng giám đốc Kỹ thuật Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng; giao đại diện phần vốn của Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng tại Công ty cổ phần Cấp nước và Xây dựng Di Linh và Công ty cổ phần Cấp nước và Xây dựng Đức Trọng thời gian bổ nhiệm 05 năm, tính từ ngày 27/5/2023.

3.2 Ông: Nguyễn Văn Dũng giữ chức vụ Phó Tổng giám đốc Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng; thời gian bổ nhiệm 05 năm, tính từ ngày 27/5/2023.

3.3 Ông: Bùi hoàng Trường Vĩ giữ chức vụ Kế toán trưởng Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng; thời gian bổ nhiệm 05 năm, tính từ ngày 27/5/2023.

Điều 2. Nghị quyết có hiệu lực từ ngày ký

Điều 3. Các thành viên Hội đồng quản trị, Ban kiểm soát, Ban điều hành, các Phòng chức năng, đơn vị trực thuộc có trách nhiệm thi hành Nghị quyết này và tổ chức thực hiện theo chủ trương của Hội đồng quản trị đúng quy định của pháp luật hiện hành và Điều lệ tổ chức và hoạt động của Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng./.

Nơi nhận:
- HĐQT, BKS;
- Ban Điều hành;
- Như Điều 3;
- Lưu: VT, PTQT kiêm TK Cty.

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CHỦ TỊCH

M.S.D.N: 5800000174 - C.T.C.P. CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG TP. ĐÀ LẠT - T. LÂM ĐỒNG

Phan Đình Tân

CÔNG TY CỔ PHẦN **CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập -Tự do - Hạnh phúc**
Số:06/2023/QĐ-HĐQT	*Tp Hồ Chí Minh, Ngày 27 tháng 05 năm 2023*

QUYẾT ĐỊNH
Về việcBổ nhiệm cán bộ

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG

- Căn cứ Luật Doanh nghiệp;

- Căn cứ Điều lệ Công ty Cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng;

- Căn cứ Biên bản họp Hội đồng quản trị Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng ngày 27/5/2023 và Nghị quyết số 06 ngày 27/5/2023 của Hội đồng quản trị Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng;

- Căn cứ yêu cầu tổ chức của Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng;

- Xét năng lực, đạo đức, trình độ và khả năng chuyên môn của Ông **Nguyễn Hùng Cường**

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1: Bổ nhiệm Ông: **NGUYỄN HÙNG CƯỜNG**

- Căn cước công dân số CCCD số: 068066000672
- Nơi cấp: Cục CSQLHC về TTXH
- Ngày cấp: 19/4/2021.
- Địa chỉ thường trú: 03 Đồng, Phường 4, Thành phố Đà Lạt, Tỉnh Lâm Đồng.

Giữ chức vụ Tổng Giám đốc Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng kiêm Phó Tổng giám đốc Kỹ thuật Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng và được cử làm Người đại diện phần vốn của Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng tại Công ty cổ phần Cấp thoát nước và Xây dựng Di Linh và Công ty cổ phần Cấp thoát nước và Xây dựng Đức Trọng.

Thời gian bổ nhiệm: 05 năm

Điều 2: Ông **Nguyễn Hùng Cường** có trách nhiệm báo cáo đầy đủ và chịu trách nhiệm cá nhân trước Hội đồng quản trị Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng theo quy định của pháp luật và Điều lệ Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng.

Điều 3: Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày 27/05/2023; Thành viên Hội đồng quản trị, Ban kiểm soát, Ban điều hành, các Phòng chức năng, các đơn vị trực thuộc và Ông **Nguyễn Hùng Cường** có trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

Nơi nhận:
- Như Điều 3;
- Lưu VT.

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
Chủ tịch

M.S.D.N: 5800000172 CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG TP. ĐÀ LẠT - T.LÂM ĐỒNG

Phan Đình Tân

CÔNG TY CỔ PHẦN **CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập -Tự do - Hạnh phúc**
Số: 07/2023/QĐ-HĐQT	*Tp Hồ Chí Minh, Ngày 27 tháng 05 năm 2023*

QUYẾT ĐỊNH
Về việc Bổ nhiệm cán bộ

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG

- Căn cứ Luật Doanh nghiệp;

- Căn cứ Điều lệ Công ty Cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng;

- Căn cứ Biên bản họp Hội đồng quản trị Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng ngày 27/5/2023 và Nghị quyết số 06 ngày 27/5/2023 của Hội đồng quản trị Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng;

- Căn cứ yêu cầu tổ chức của Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng;

- Xét năng lực, đạo đức, trình độ và khả năng chuyên môn của Ông Nguyễn Văn Dũng

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1: Bổ nhiệm Ông: **NGUYỄN VĂN DŨNG**

- Chứng minh thư nhân dân số: 250291832
- Nơi cấp: Công an Lâm Đồng
- Ngày cấp: 23/9/2015.
- Địa chỉ thường trú: 1A/2/10 Nguyễn Trãi, Phường 9, Thành phố Đà Lạt, Tỉnh Lâm Đồng.

Giữ chức vụ Phó Tổng Giám đốc Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng.

Thời gian bổ nhiệm: 05 năm

Điều 2: Ông **Nguyễn Văn Dũng** có trách nhiệm báo cáo đầy đủ và chịu trách nhiệm cá nhân trước Hội đồng quản trị và Tổng Giám đốc Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng theo quy định của pháp luật và Điều lệ Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng.

Điều 3: Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày 27/05/2023; Thành viên Hội đồng quản trị, Ban kiểm soát, Ban điều hành, các Phòng chức năng, các đơn vị trực thuộc và Ông **Nguyễn Văn Dũng** có trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

Nơi nhận:
- Như Điều 3;
- Lưu VT.

TM . HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
Chủ tịch

M.S.D.N: 5800001... CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG TP. ĐÀ LẠT - T. LÂM ĐỒNG

Phan Đình Tân

CÔNG TY CỔ PHẦN **CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập -Tự do - Hạnh phúc**
Số:08/2023/QĐ-HĐQT	*Tp Hồ Chí Minh, Ngày 27 tháng 05 năm 2023*

QUYẾT ĐỊNH
Về việc Bổ nhiệm cán bộ

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG

- Căn cứ Luật Doanh nghiệp;

- Căn cứ Điều lệ Công ty Cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng;

- Căn cứ Biên bản họp Hội đồng quản trị Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng ngày 27/5/2023 và Nghị quyết số 06 ngày 27/5/2023 của Hội đồng quản trị Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng;

- Căn cứ yêu cầu tổ chức của Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng;

- Xét năng lực, đạo đức, trình độ và khả năng chuyên môn của Ông **Bùi Hoàng Trường Vĩ**

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1: Bổ nhiệm Ông: **BÙI HOÀNG TRƯỜNG VĨ**

- Căn cước công dân số: 068082006554
- Nơi cấp: Cục CSQLHC về TTXH
- Ngày cấp: 28/06/2021
- Địa chỉ thường trú: 27 Nguyễn Văn Trỗi, Phường 2, Thành phố Đà Lạt, Tỉnh Lâm Đồng.

Giữ chức Kế toán trưởng Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng.

Thời gian bổ nhiệm: 05 năm

Điều 2: Ông **Bùi Hoàng Trường Vĩ** có trách nhiệm báo cáo đầy đủ và chịu trách nhiệm cá nhân trước Hội đồng quản trị và Ban Điều hành Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng theo quy định của pháp luật và Điều lệ Công ty cổ phần Cấp thoát nước Lâm Đồng.

Điều 3: Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày 27/05/2023; Thành viên Hội đồng quản trị, Ban kiểm soát, Ban điều hành, các Phòng chức năng, các đơn vị trực thuộc và Ông **Bùi Hoàng Trường Vĩ** có trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

Nơi nhận:
- Như Điều 3;
- Lưu VT.

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
Chủ tịch

M.S.D.N: 5800000174 CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG TP. ĐÀ LẠT

Phan Đình Tân

Phụ lục III
Appendix III
BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN
CIRRICULLUM VITAE
(Ban hành kèm theo Thông tư số 96/2020/TT-BTC ngày 16 tháng 11 năm 2020 của Bộ trưởng Bộ Tài chính)
(Pronndgated with the Circular No 96/2020/TT-BTC on November 16, 2020 of the Minister of Finance)

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom – Happiness

Đà Lạt, ngày 27 tháng 05 năm 2023
...., day .... month .... year....

BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN/ *CIRRICULLUM VITAE*

Kính gửi:
- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;
- Sở Giao dịch chứng khoán.

To:
- The State Securities Commission;
- The Stock Exchange.

1/ Họ và tên */Full name: BÙI HOÀNG TRƯỜNG VĨ*

2/ Giới tính/Sex: NAM

3/ Ngày tháng năm sinh/*Date of birth: 07/03/1982*

4/ Nơi sinh/Place *of birth: Đà Lạt, Lâm Đồng*

5/ Số CMND (hoặc số hộ chiếu)/ *ID card No. (or Passport No.):* 068082006554

Ngày *cấp/Date of issue 28/06/2021.* Nơi cấp/*Place of issue Cục Trưởng Cục Cảnh Sát quản lý hành chính về trật tự xã hội.*

6/ Quốc *tịch/Nationality: VIỆT NAM*

7/ Dân tộc/*Ethnic: KINH*

8/ Địa chỉ thường *trú/Permanent residence: 27 Nguyễn Văn Trỗi, Phường 2, Đà Lạt, Lâm Đồng*

9/ Số điện/*Telephone number: 0908.578.662*

10/ Địa chỉ email/Email: bhtruongvi@gmail.com

11/ Tên tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Organisation's name subject to information disclosure rules: CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG*

12/ Chức vụ hiện nay tại tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Current position in an organization subject to information disclosure: KẾ TOÁN TRƯỞNG*

13/ Các chức vụ hiện đang nắm giữ tại tổ chức *khác/Positions in other companies: KHÔNG*

14/ Số CP nắm giữ: 1.300 CP ..... chiếm 0,000 % vốn điều lệ, trong *đó/ Number of owning shares 1.300 shares, accounting for 0,000% of charter capital, of which:*

+ Đại diện (tên tổ chức là Nhà nước/cổ đông chiến lược/tổ chức khác) sở hữu/*Owning on behalf of (the State/strategic investor/other organisation):*

+ Cá nhân sở hữu/ *Owning by Individual:*

15/ Các cam kết nắm giữ (nếu có)/*Other owning commitments (if any):*

16/ Danh sách người có liên quan của người khai* */List of affiliated persons of declarant:*

Stt	Họ Tên	Mối quan hệ	Ngày tháng năm sinh	Số CMND	Nghề nghiệp
1	Bùi Diệp	Ba Ruột	12/12/1951		Đã mất
2	Hoàng Thị Thảo	Mẹ Ruột	06/04/1955	068155004110	Nội trợ
3	Bùi Hoàng Thoại Vy	Chị Ruột	25/03/1977	679043470	Nội trợ
4	Bùi Hoàng Vũ	Anh Ruột	08/10/1978	068078006046	Quản lý khách sạn

---

* Người có liên quan theo quy định tại khoản 46 Điều 4 Luật Chứng khoán ngày 26 tháng 11 năm 2019.

Affiliated persons are stipulated in Article 4, clause 46 of the Law on Securities dated 26th Nov 2019.

Stt *No.*	Mã CK *Securities symbol*	Họ tên *Name*	Tài khoản giao dịch chứng khoán (nếu có) *Securities trading accounts (if available)*	Chức vụ tại công ty (nếu có) *Position at the company (if available)*	Mối quan hệ đối với công ty/ người nội bộ *Relationship with the company/ internal person*	Loại hình Giấy NSH (*) (CMND/ Passport/ Giấy ĐKKD) Type *of documents(ID/Passport/ Business Registration Certificate)*	Số Giấy NSH (*)/ NSH No.	Ngày cấp Date of issue	Nơi cấp Place of issue	Địa chỉ trụ sở chính/ Địa chỉ liên hệ Address *l Head office address*	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ *Number of shares owned at the end of the period*	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ *Percentage of shares owned at the end of the period*	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person became an affiliated person/ internal person*	Thời điểm không còn là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person ceased to be an affiliated person/ internal person*	Lý do (khi phát sinh thay đổi liên quan đến mục 13 và 14) *Reasons (when arising changes related to sections of 13 and 14)*	Ghi chú (về việc không có số Giấy NSH và các ghi chú khác) *Notes (i.e. not in posession of a NSH No. and other notes)*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17

17/ Lợi ích liên quan đối với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu *có)/Related interest with public company, public fund (if any): KHÔNG*

18/ Quyền lợi mẫu thuẫn với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu có)/ *Interest in conflict with public company, public fund (if any): KHÔNG*

Tôi cam đoan những lời khai trên đây là đúng sự thật, nếu sai tôi xin hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật/*I hereby certify that the information provided in this cv is true and correct and I will bear the full responsibility to the law.*

NGƯỜI KHAI /
DECLARANT
(Ký, ghi rõ họ tên)
(Signature, full name)

Bùi Hoàng Trường Vĩ

CÔNG TY CỔ PHẦN
CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG
BAN KIỂM SOÁT
Số : 08 /BB-BKS

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

BIÊN BẢN HỌP
BAN KIỂM SOÁT LAWACO NHIỆM KỲ 2023 - 2028

I. THỜI GIAN ĐỊA ĐIỂM

Thời gian: vào lúc 11 giờ 05 phút, ngày 27 tháng 05 năm 2023

Địa điểm : Tại Phòng họp Công Ty CP Cấp thoát Nước Lâm Đồng (Lawaco).

II. THÀNH PHẦN THAM DỰ

Thành phần tham dự như sau :

1. Ông Phạm Văn Khoa
2. Bà Nguyễn Thy Phương
3. Bà Nguyễn Thị Mỹ Vân

III. NỘI DUNG CUỘC HỌP:

Căn cứ kết quả bầu cử tại Đại hội cổ đông thường niên 2023 – Đại hội nhiệm kỳ 2023 – 2028. Các thành viên BKS được triệu tập để xem xét và thông qua việc bầu Trưởng Ban Kiểm soát Công ty nhiệm kỳ 2023 – 2028. Sau khi bàn bạc, các thành viên Ban Kiểm soát Công ty thống nhất như sau:

1. Bầu Bà Nguyễn Thị Mỹ Vân giữ chức vụ Trưởng Ban Kiểm soát Công ty nhiệm kỳ 2023 – 2028.
2. Bà Nguyễn Thị Mỹ Vân có các nhiệm vụ và quyền hạn của Trưởng Ban Kiểm soát theo quy định tại Điều lệ Công ty và pháp luật có liên quan.

IV. BIỂU QUYẾT:

Việc biểu quyết được tiến hành với từng nội dung tại mục III. Theo đó, các nội dung đều có chung kết quả biểu quyết như sau:

- Số thành viên tán thành: 03/03 thành viên, chiếm tỷ lệ 100% tổng số thành viên BKS dự họp chấp thuận thông qua.
- Số thành viên không tán thành: 00/03 thành viên, chiếm tỷ lệ 0% thành viên BKS dự họp không chấp thuận.
- Ý kiến khác: 00/03 thành viên, chiếm 0% thành viên BKS dự họp có ý kiến khác.

V. KẾT LUẬN CUỘC HỌP:

- Các thành viên Ban Kiểm soát thống nhất thông qua việc bầu Bà Nguyễn Thị Mỹ Vân giữ chức vụ Trưởng Ban Kiểm soát Công ty nhiệm kỳ 2023 – 2028.
- Cuộc họp kết thúc lúc giờ phút cùng ngày.

Biên bản cuộc họp được các thành viên Ban Kiểm soát thông qua tại cuộc họp và cùng ký tên.

Các thành viên Ban Kiểm soát:

- Ông Phạm Văn Khoa: .....
- Bà Nguyễn Thy Phương: .....
- Bà Nguyễn Thị Mỹ Vân: .....

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom – Happiness

Thành phố Đà Lạt, ngày 27tháng.05năm 2023
...., day .... month .... year....

BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN/ *CIRRICULLUM VITAE*

Kính gửi:
- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;
- Sở Giao dịch chứng khoán.

To:
- The State Securities Commission;
- The Stock Exchange.

1/ Họ và tên */Full name:***Phan Đình Tân**

2/ Giới tính/Sex:Nam

3/ Ngày tháng năm sinh/*Date of birth:* 10/09/1954

4/ Nơi sinh/Place *of birth:Bình Định*

5/ Số CMND (hoặc số hộ chiếu)/ *ID card No. (or Passport No.):* 068066000672
Do Cục CSQLHC về TTXH cấp

Ngày *cấp/Date of issue 18/2/2014* Nơi cấp/*Place of issue* Cục CSQLHC về TTXH

6/ Quốc *tịch/Nationality:Việt Nam*

7/ Dân tộc/*Ethnic:Kinh*

8/ Địa chỉ thường *trú/Permanent residence:* 27A Bàn Cờ, P3, Q3, Tp Hồ Chí Minh

9/ Số điện/*Telephone number:0913805393*

10/ Địa chỉ email/Email:

11/ Tên tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Organisation's name subject to information disclosure rules:Công ty cổ Phần Cấp thoátt nước Lâm Đồng*

12/ Chức vụ hiện nay tại tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Current position in an organization subject to information disclosure:* Chủ tịch Hội đồng quản trị

13/ Các chức vụ hiện đang nắm giữ tại tổ chức *khác/Positions in other companies:*

14/ Số CP nắm giữ: 10.735.182 chiếm 13,6% vốn điều lệ, trong *đó/ Number of owning shares, accounting for ....% of charter capital, of which:*

+ Đại diện (tên tổ chức là Nhà nước/cổ đông chiến lược/tổ chức khác) sở hữu*/Owning on behalf of (the State/strategic investor/other organisation):công ty TNHH dịch vụ và thương mại Mesa:* 10.735.182 chiếm 13,6% vốn điều lệ

+ Cá nhân sở hữu/ *Owning by Individual:0*

15/ Các cam kết nắm giữ (nếu có)/*Other owning commitments (if any):*

16/ Danh sách người có liên quan của người khai* */List of affiliated persons of declarant:*

Tên người có liên quan	Tên tổ chức/Mã số doanh nghiệp	Địa chỉ trụ sở chính	Ngành nghề SXKD	Tỷ lệ phần vốn góp hoặc cổ phần	Thời điểm sở hữu
Phan trà Mi	Công ty cổ phần PHANCO	27 bàn cờ, phường 3, Quận 3, TP HCM	Đầu tư SX nông nghiệp ưng dụng công nghệ cao	40%	15/11/2016

Quqn hệ gia đình:

STT	Họ tên	Mối quan hệ	Ngày tháng năm sinh	Số CMnd/cccd
1	Nguyễn thị Thu hà	Vợ	31/01/1958	051158004216
2	Phan thị Thu Hằng	Con ruột	09/10/1984	05218006722
3	Phan Trà Mi	Con ruột	29/9/1991	0790117856
4	Phan Đình Trí	Con ruột	28/5/1997	079097000156
5	Phan Thị Bé	Chị ruột	1950	200092495
6	Phan Quốc Minh	Anh ruột	1952	02489452

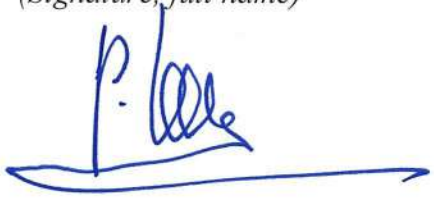
Affiliated persons are stipulated in Article 4, clause 46 of the Law on Securities dated 26th Nov 2019.

17/ Lợi ích liên quan đối với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu *có)/Related interest with public company, public fund (if any):không*

18/ Quyền lợi mẫu thuẫn với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu có)/ *Interest in conflict with public company, public fund (if any):không*

Tôi cam đoan những lời khai trên đây là đúng sự thật, nếu sai tôi xin hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật/*I hereby certify that the information provided in this cv is true and correct and I will bear the full responsibility to the law.*

NGƯỜI KHAI /
DECLARANT
(Ký, ghi rõ họ tên)
(Signature, full name)



Phan Đình Tân

Phụ lục III
Appendix III
BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN
CIRRICULLUM VITAE
(Ban hành kèm theo Thông tư số 96/2020/TT-BTC ngày 16 tháng 11 năm 2020 của Bộ trưởng Bộ Tài chính)
(Pronndgated with the Circular No 96/2020/TT-BTC on November 16, 2020 of the Minister of Finance)

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom – Happiness

Lâm đồng., ngày 27 tháng 5 năm 2023
...., day .... month .... year....

BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN/ *CIRRICULLUM VITAE*

Kính gửi:
- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;
- Sở Giao dịch chứng khoán.

To:
- The State Securities Commission;
- The Stock Exchange.

1/ Họ và tên */Full name:* **NGUYỄN HÙNG CƯỜNG**

2/ Giới tính/Sex: Nam

3/ Ngày tháng năm sinh/*Date of birth:* 25/11/1966

4/ Nơi sinh/Place *of birth:* Nghệ An

5/ Số CMND (hoặc số hộ chiếu)/ *ID card No. (or Passport No.):* 068066000672

Ngày *cấp/Date of issue 19/4/2021* Nơi cấp/*Place of issue: Cục Cảnh sát quản lý hành chánh về trật tự xã hội.*

6/ Quốc *tịch/Nationality:* Việt Nam

7/ Dân tộc/*Ethnic:*Kinh

8/ Địa chỉ thường *trú/Permanent residence:*03 Đồng Tâm, Phường 4, Đà Lạt, Lâm Đồng.

9/ Số điện/*Telephone number:* 0972 286 369

10/ Địa chỉ email/Email: Cuong251166@gmail.com

11/ Tên tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Organisation's name subject to information disclosure rules:* TỔNG GIÁM ĐỐC

12/ Chức vụ hiện nay tại tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Current position in an organization subject to information disclosure:* TỔNG GIÁM ĐỐC

13/ Các chức vụ hiện đang nắm giữ tại tổ chức *khác/Positions in other companies:*

14/ Số CP nắm giữ: **22 059 047** chiếm **27,99%** vốn điều lệ, trong *đó/ Number of owning shares ....., accounting for ....% of charter capital, of which:*

+ Đại diện (tên tổ chức là Nhà nước/cổ đông chiến lược/tổ chức khác) sở hữu/*Owning on behalf of (the State/strategic investor/other organisation):* **Tổng Công ty Đầu tư và Kinh doanh vốn Nhà nước.**

+ Cá nhân sở hữu/ Owning by Individual:

15/ Các cam kết nắm giữ (nếu có)/Other owning commitments (if any):

16/ Danh sách người có liên quan của người khai* /List of affiliated persons of declarant:

Stt	Họ tên	Mối quan hệ	Ngày tháng năm sinh	Số CMND/ thẻ CCCD/ ĐKKD ngày cấp/ nơi cấp	Nghề ngiệp/ chức vụ	Nơi làm việc
1	Nguyễn Văn Long	Bố ruột	1926	040026002282	Hưu trí	03 Đồng Tâm, phường 4, Đà Lạt, Lâm Đồng
2	Lê Thị Giỏi	Mẹ ruột	1928		Đã mất	
3	Phạm Thị Thanh	Vợ	1965	068165000686	Hưu trí	03 Đồng Tâm, phường 4, Đà Lạt, Lâm Đồng
4	Nguyễn Minh Quân	Con ruột	1991	068091006138	Kinh doanh	Đà Lạt
5	Nguyễn Nhật Quang	Con ruột	1995	068095001644	Chuyên viên	Ngân hàng Nam Á – Chí nhánh Đà Lạt
6	Nguyễn Thị Thắm	Chị ruột	1953	05815300007	Hưu trí	Chung cư Nguyễn Xí, Q.Bình Thạnh, TP. Hồ Chí Minh
7	Nguyễn Thị Lam Giang	Chị ruột	1956	068156003758	Hưu trí	03 Đồng Tâm, phường 4, Đà Lạt, Lâm Đồng
8	Nguyễn Thị Thanh Hà	Chị ruột	1960	068160003371	Hưu trí	03 Đồng Tâm, phường 4, Đà Lạt, Lâm Đồng
9	Nguyễn Thị Thanh Thủy	Chị ruột	1963	068163000677	Phó Chánh Văn phòng	Sở VHTT&DL tỉnh Lâm Đồng
10	Nguyễn Hùng Sơn	Anh ruột	1961	068061003929	Kỹ thuật viên	Công ty Điện lực Lâm Đồng

Stt	Họ tên	Mối quan hệ	Ngày tháng năm sinh	Số CMND/ thẻ CCCD/ ĐKKD ngày cấp/ nơi cấp	Nghề ngiệp/ chức vụ	Nơi làm việc
						Thoát Nước Lâm Đồng

* Người có liên quan theo quy định tại khoản 46 Điều 4 Luật Chứng khoán ngày 26 tháng 11 năm 2019.

Affiliated persons are stipulated in Article 4, clause 46 of the Law on Securities dated 26th Nov 2019.

Stt *No.*	Mã CK *Securities symbol*	Họ tên *Name*	Tài khoản giao dịch chứng khoán (nếu có) *Securities trading accounts (if available)*	Chức vụ tại công ty (nếu có) *Position at the company (if available)*	Mối quan hệ đối với công ty/ người nội bộ *Relationship with the company/ internal person*	Loại hình Giấy NSH (*) (CMND/ Passport/ Giấy ĐKKD) Type *of documents(ID/Passport/ Business Registration Certificate)*	Số Giấy NSH (*)/ NSH No.	Ngày cấp Date of issue	Nơi cấp Place of issue	Địa chỉ trụ sở chính/ Địa chỉ liên hệ Address *l Head office address*	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ *Number of shares owned at the end of the period*	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ *Percent age of shares owned at the end of the period*	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person became an affiliated person/ internal person*	Thời điểm không còn là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person ceased to be an affiliated person/ internal person*	Lý do (khi phát sinh thay đổi liên quan đến mục 13 và 14) *Reasons (when arising changes related to sections of 13 and 14)*	Ghi chú (về việc không có số Giấy NSH và các ghi chú khác) *Notes (i.e. not in posession of a NSH No. and other notes)*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17

17/ Lợi ích liên quan đối với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu *có)/Related interest with public company, public fund (if any): Không*

18/ Quyền lợi mẫu thuẫn với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu có)/ *Interest in conflict with public company, public fund (if any): Không*

Tôi cam đoan những lời khai trên đây là đúng sự thật, nếu sai tôi xin hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật/*I hereby certify that the information provided in this cv is true and correct and I will bear the full responsibility to the law.*

NGƯỜI KHAI /
DECLARANT
(Ký, ghi rõ họ tên)
(Signature, full name)

Nguyễn Thọ Cường

Phụ lục III
Appendix III
BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN
CIRRICULLUM VITAE
(Ban hành kèm theo Thông tư số 96/2020/TT-BTC ngày 16 tháng 11 năm 2020 của Bộ trưởng Bộ Tài chính)
(Promndgated with the Circular No 96/2020/TT-BTC on November 16, 2020 of the Minister of Finance)
CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom – Happiness

Đà Lạt, ngày 27 tháng 5 năm 2023
...., day .... month .... year....

BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN/ *CIRRICULLUM VITAE*

Kính gửi:
- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;
- Sở Giao dịch chứng khoán.

To:
- The State Securities Commission;
- The Stock Exchange.

1/ Họ và tên */Full name: NGUYỄN THỊ MỸ VÂN*

2/ Giới tính/Sex: Nữ

3/ Ngày tháng năm sinh/*Date of birth: 12/8/1981*

4/ Nơi sinh/Place *of birth: Đà Lạt*

5/ Số CMND (hoặc số hộ chiếu)/ *ID card No. (or Passport No.):* 068181001043

Ngày *cấp/Date of issue 19/4/2021*

Nơi cấp/*Place of issue: Cục cảnh sát quản lý hành chính về trật tự xã hội.*

6/ Quốc *tịch/Nationality: Việt Nam*

7/ Dân tộc/*Ethnic: Kinh*

8/ Địa chỉ thường *trú/Permanent residence: 43 Nguyễn Công Trứ- Phường 8 – Đà Lạt – Lâm đồng*

9/ Số điện/*Telephone number: 0941.549292*

10/ Địa chỉ email/Email: Myvanketoan@gmail.com.vn

11/ Tên tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Organisation's name subject to information disclosure rules: Công ty cổ phần Cấp Thoát nước Lâm Đồng.*

12/ Chức vụ hiện nay tại tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Current position in an organization subject to information disclosure: Trưởng Ban kiểm soát*

13/ Các chức vụ hiện đang nắm giữ tại tổ chức *khác/Positions in other companies: không có*

14/ Số CP nắm giữ: 1.200, chiếm 0,1 % vốn điều lệ, trong *đó/ Number of owning shares , accounting for ....% of charter capital, of which:*

+ Đại diện (tên tổ chức là Nhà nước/cổ đông chiến lược/tổ chức khác) sở hữu/*Owning on*

Stt *No.*	Mã CK *Securities symbol*	Họ tên *Name*	Tài khoản giao dịch chứng khoán (nếu có) *Securities trading accounts (if available)*	Chức vụ tại công ty (nếu có) *Position at the company (if available)*	Mối quan hệ đối với công ty/ người nội bộ *Relationship with the company/ internal person*	Loại hình Giấy NSH (*) (CMND/ Passport/ Giấy ĐKKD) Type *of documents(ID/Passport/ Business Registration Certificate)*	Số Giấy NSH (*)/ NSH No.	Ngày cấp Date of issue	Nơi cấp Place of issue	Địa chỉ trụ sở chính/ Địa chỉ liên hệ Address / *Head office address*	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ *Number of shares owned at the end of the period*	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ *Percentage of shares owned at the end of the period*	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person became an affiliated person/ internal person*	Thời điểm không còn là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person ceased to be an affiliated person/ internal person*	Lý do (khi phát sinh thay đổi liên quan đến mục 13 và 14) *Reasons (when arising changes related to sections of 13 and 14)*	Ghi chú (về việc không có số Giấy NSH và các ghi chú khác) *Notes (i.e. not in posession of a NSH No. and other notes)*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
1		Lê Thị Nguyên			Mẹ ruột	Thẻ CC	049148002806	10/5/1948	Đà Lạt	31 Phan Đình Phùng, Đà Lạt.	0					
2		Phan Trung Sơn			Chồng	Thẻ CC	045077008064	19/1/1977	Quảng Trị	43 Nguyễn Công Trứ, Đà Lạt.	0					

3		Nguyễn Thị Mỹ Dung			Chị ruột	Thẻ CC	068171004680	20/11/1971	Đà Lạt	28 Phan Đình Phùng, Đà Lạt	0					
4		Nguyễn Hoàng Việt			Anh ruột	Thẻ CC	068077005166	27/7/1977	Đà Lạt	31 Phan Đình Phùng, Đà Lạt.	0					
5		Nguyễn Thị Mỹ Phương			Em ruột	CMND	250623457	01/12/1983	Đà Lạt	144 Nguyễn Công Trứ, Đà Lạt	0					

17/ Lợi ích liên quan đối với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu *có)/Related interest with public company, public fund (if any): không có*

18/ Quyền lợi mẫu thuẫn với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu có)/ *Interest in conflict with public company, public fund (if any): không có*

Tôi cam doan những lời khai trên đây là đúng sự thật, nếu sai tôi xin hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật/*I hereby certify that the information provided in this cv is true and correct and I will bear the full responsibility to the law.*

NGƯỜI KHAI /
DECLARANT
(Ký, ghi rõ họ tên)
(Signature, full name)

Nguyễn Thị Mỹ Loan

Phụ lục III
Appendix III
BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN
CIRRICULLUM VITAE
(Ban hành kèm theo Thông tư số 96/2020/TT-BTC ngày 16 tháng 11 năm 2020 của Bộ trưởng Bộ Tài chính)
(Pronndgated with the Circular No 96/2020/TT-BTC on November 16, 2020 of the Minister of Finance)
CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom – Happiness

Đà Lạt, ngày 27 tháng 05 năm 2023
...., day .... month .... year....

BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN/ *CIRRICULLUM VITAE*

Kính gửi:
- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;
- Sở Giao dịch chứng khoán.

To:
- The State Securities Commission;
- The Stock Exchange.

1/ Họ và tên */Full name: PHẠM VĂN KHOA*

2/ Giới tính/Sex: NAM

3/ Ngày tháng năm sinh/*Date of birth: 30/11/1975*

4/ Nơi sinh/Place *of birth: Ái Nghĩa, Đại Lộc, Quảng Nam*

5/ Số CMND (hoặc số hộ chiếu)/ *ID card No. (or Passport No.):* 048075007786

Ngày *cấp/Date of issue 09/05/2021.* Nơi cấp/*Place of issue Cục Trưởng Cục Cảnh Sát quản lý hành chính về trật tự xã hội.*

6/ Quốc *tịch/Nationality: VIỆT NAM*

7/ Dân tộc/*Ethnic: KINH*

8/ Địa chỉ thường *trú/Permanent residence: K27/11 Ngô Gia Tự, Phường Hải Châu 1, Quận Hải Châu, TP Đà Nẵng*

9/ Số điện/*Telephone number: 0905500356*

10/ Địa chỉ email/Email: khoaphv@gmail.com

11/ Tên tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Organisation's name subject to information disclosure rules: CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG*

12/ Chức vụ hiện nay tại tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Current position in an organization subject to information disclosure: Kiểm soát viên*

13/ Các chức vụ hiện đang nắm giữ tại tổ chức *khác/Positions in other companies: KHÔNG*

14/ Số CP nắm giữ: 0 cổ phần

CP chiếm 0% vốn điều lệ, trong *đó/ Number of owning shares 0 share, accounting for 0,000% of charter capital, of which:*

+ Đại diện (tên tổ chức là Nhà nước/cổ đông chiến lược/tổ chức khác) sở hữu/*Owning on behalf of (the State/strategic investor/other organisation):*

+ Cá nhân sở hữu/ *Owning by Individual:*

15/ Các cam kết nắm giữ (nếu có)/*Other owning commitments (if any):*

16/ Danh sách người có liên quan của người khai* */List of affiliated persons of declarant:* *KHÔNG*

Stt	Họ Tên	Mối quan hệ	Ngày tháng năm sinh	Số CMND	Nghề nghiệp
1	Phạm Văn Trúc	Cha	22/5/1950	049050000427	Hưu trí
2	Lê Thị Hồng Trang	Mẹ	16/7/1944	046144006256	Hưu trí
3	Phạm Thị Tuyết Nga	Em	29/5/1977	048177000350	Nhân viên
4	Phạm Lê Bảo Như	Con	16/11/2011		Học sinh

* Người có liên quan theo quy định tại khoản 46 Điều 4 Luật Chứng khoán ngày 26 tháng 11 năm 2019.

Affiliated persons are stipulated in Article 4, clause 46 of the Law on Securities dated 26th Nov 2019.

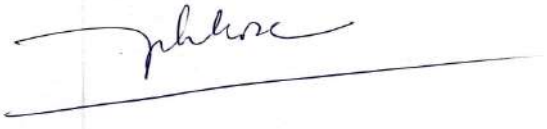
Stt *No.*	Mã CK *Securities symbol*	Họ tên *Name*	Tài khoản giao dịch chứng khoán (nếu có) *Securities trading accounts (if available)*	Chức vụ tại công ty (nếu có) *Position at the company (if available)*	Mối quan hệ đối với công ty/ người nội bộ *Relationship with the company/ internal person*	Loại hình Giấy NSH (*) (CMND/ Passport/ Giấy ĐKKD) Type *of documents(ID/Passport/ Business Registration Certificate)*	Số Giấy NSH (*)/ NSH No.	Ngày cấp Date of issue	Nơi cấp Place of issue	Địa chỉ trụ sở chính/ Địa chỉ liên hệ Address *l Head office address*	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ *Number of shares owned at the end of the period*	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ *Percentage of shares owned at the end of the period*	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person became an affiliated person/ internal person*	Thời điểm không còn là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person ceased to be an affiliated person/ internal person*	Lý do (khi phát sinh thay đổi liên quan đến mục 13 và 14) *Reasons (when arising changes related to sections of 13 and 14)*	Ghi chú (về việc không có số Giấy NSH và các ghi chú khác) *Notes (i.e. not in posession of a NSH No. and other notes)*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17

17/ Lợi ích liên quan đối với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu *có)/Related interest with public company, public fund (if any): KHÔNG*

18/ Quyền lợi mẫu thuẫn với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu có)/ *Interest in conflict with public company, public fund (if any): KHÔNG*

Tôi cam đoan những lời khai trên đây là đúng sự thật, nếu sai tôi xin hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật/*I hereby certify that the information provided in this cv is true and correct and I will bear the full responsibility to the law.*

NGƯỜI KHAI /
DECLARANT
(Ký, ghi rõ họ tên)
(Signature, full name)



Phạm Văn Khoa

Phụ lục III
Appendix III
BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN
CIRRICULLUM VITAE
(Ban hành kèm theo Thông tư số 96/2020/TT-BTC ngày 16 tháng 11 năm 2020 của Bộ trưởng Bộ Tài chính)
(Pronndgated with the Circular No 96/2020/TT-BTC on November 16, 2020 of the Minister of Finance)

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom – Happiness

Đà Lạt, ngày 27 tháng 05 năm 2023
...., day .... month .... year....

BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN/ *CIRRICULLUM VITAE*

Kính gửi:
- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;
- Sở Giao dịch chứng khoán.

To:
- The State Securities Commission;
- The Stock Exchange.

1/ Họ và tên */Full name: NGUYỄN THY PHƯƠNG*

2/ Giới tính/Sex: Nữ

3/ Ngày tháng năm sinh/*Date of birth: 16/10/1989*

4/ Nơi sinh/Place *of birth: Thanh Hóa*

5/ Số CMND (hoặc số hộ chiếu)/ *ID card No. (or Passport No.):* 068189000353

Ngày *cấp/Date of issue 22/12/2021.* Nơi cấp/*Place of issue Cục Trưởng Cục Cảnh Sát quản lý hành chính về trật tự xã hội.*

6/ Quốc *tịch/Nationality: VIỆT NAM*

7/ Dân tộc/*Ethnic: KINH*

8/ Địa chỉ thường *trú/Permanent residence: 331/19 Nam Kỳ Khởi Nghĩa, P Võ Thị Sáu, Quận 3, TPHCM*

9/ Số điện/*Telephone number: 0938313982*

10/ Địa chỉ email/Email:

11/ Tên tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Organisation's name subject to information disclosure rules: CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG*

12/ Chức vụ hiện nay tại tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Current position in an organization subject to information disclosure: Thành viên Hội đồng quản trị*

13/ Các chức vụ hiện đang nắm giữ tại tổ chức *khác/Positions in other companies:*

Chức danh	Tên Tổ chức
Thành viên HĐQT	Công ty Cổ phần Du lịch Việt Nam Hà Nội
Trưởng ban kiểm soát	Công ty Cổ phần Chứng khoán Bảo Minh

14/ Số CP nắm giữ: 0 CP chiếm 0 % vốn điều lệ, trong *đó/ Number of owning shares 0 share, accounting for 0% of charter capital, of which:*

+ Đại diện (tên tổ chức là Nhà nước/cổ đông chiến lược/tổ chức khác) sở hữu/*Owning on behalf of (the State/strategic investor/other organisation):*

+ Cá nhân sở hữu/ *Owning by Individual:*

15/ Các cam kết nắm giữ (nếu có)/*Other owning commitments (if any):*

16/ Danh sách người có liên quan của người khai* */List of affiliated persons of declarant:*

Stt	Họ Tên	Mối quan hệ	Ngày tháng năm sinh	Số CMND	Nghề nghiệp
1	Nguyễn Văn Hùng	Cha	20/10/1964	038064007267	Nghỉ hưu
2	Trần Thị Loan	Mẹ	25/06/1964	001164028326	Nội trợ
3	Nguyễn Ngọc Phương Trang	Em gái	30/11/1997	068197002039	Giáo viên
4	Hà Học Duy	Chồng	10/09/1989	068089000203	NVVP
5	Hà Trúc Anh	Con gái	05/11/2019	079319063336	Còn nhỏ
6	Hà Học Bình An	Con trai	01/09/2021	079221018382	Còn nhỏ

---

* Người có liên quan theo quy định tại khoản 46 Điều 4 Luật Chứng khoán ngày 26 tháng 11 năm 2019.

Affiliated persons are stipulated in Article 4, clause 46 of the Law on Securities dated 26th Nov 2019.

Stt *No.*	Mã CK *Securities symbol*	Họ tên *Name*	Tài khoản giao dịch chứng khoán (nếu có) *Securities trading accounts (if available)*	Chức vụ tại công ty (nếu có) *Position at the company (if available)*	Mối quan hệ đối với công ty/ người nội bộ *Relationship with the company/ internal person*	Loại hình Giấy NSH (*) (CMND/ Passport/ Giấy ĐKKD) Type *of documents(ID/Passport/ Business Registration Certificate)*	Số Giấy NSH (*)/ NSH No.	Ngày cấp Date of issue	Nơi cấp Place of issue	Địa chỉ trụ sở chính/ Địa chỉ liên hệ Address *l Head office address*	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ *Number of shares owned at the end of the period*	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ *Percentage of shares owned at the end of the period*	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person became an affiliated person/ internal person*	Thời điểm không còn là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person ceased to be an affiliated person/ internal person*	Lý do (khi phát sinh thay đổi liên quan đến mục 13 và 14) *Reasons (when arising changes related to sections of 13 and 14)*	Ghi chú (về việc không có số Giấy NSH và các ghi chú khác) *Notes (i.e. not in posession of a NSH No. and other notes)*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17

17/ Lợi ích liên quan đối với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu *có)/Related interest with public company, public fund (if any): KHÔNG*

18/ Quyền lợi mẫu thuẫn với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu có)/ *Interest in conflict with public company, public fund (if any): KHÔNG*

Tôi cam đoan những lời khai trên đây là đúng sự thật, nếu sai tôi xin hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật/*I hereby certify that the information provided in this cv is true and correct and I will bear the full responsibility to the law.*

NGƯỜI KHAI /
DECLARANT
(Ký, ghi rõ họ tên)
(Signature, full name)

Nguyễn Thy Phương

Phụ lục III
Appendix III
BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN
CIRRICULLUM VITAE
(Ban hành kèm theo Thông tư số 96/2020/TT-BTC ngày 16 tháng 11 năm 2020 của Bộ trưởng Bộ Tài chính)
(Pronndgated with the Circular No 96/2020/TT-BTC on November 16, 2020 of the Minister of Finance)

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom – Happiness

Lâm đồng., ngày 27 tháng 5 năm 2023
...., day .... month .... year....

BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN/ *CIRRICULLUM VITAE*

Kính gửi:
- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;
- Sở Giao dịch chứng khoán.

To:
- The State Securities Commission;
- The Stock Exchange.

1/ Họ và tên */Full name:* **NGUYỄN VĂN DŨNG**

2/ Giới tính/Sex: Nam

3/ Ngày tháng năm sinh/*Date of birth:* 02/6/1968

4/ Nơi sinh/Place *of birth:* Ninh Thuận

5/ Số CMND (hoặc số hộ chiếu)/ *ID card No. (or Passport No.):* 250291832

Ngày *cấp/Date of issue 23/9/2015,* Nơi cấp/*Place of issue:* CA Lâm Đồng.

6/ Quốc *tịch/Nationality:* Việt Nam

7/ Dân tộc/*Ethnic:*Kinh

8/ Địa chỉ thường *trú/Permanent residence:*1a/2/10Nguyễn Trãi, Phường 9, Đà Lạt, Lâm Đồng.

9/ Số điện/*Telephone number:* 090 3978 197

10/ Địa chỉ email/Email:

11/ Tên tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Organisation's name subject to information disclosure rules:* PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC

12/ Chức vụ hiện nay tại tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Current position in an organization subject to information disclosure:* PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC

13/ Các chức vụ hiện đang nắm giữ tại tổ chức *khác/Positions in other companies:*

14/ Số CP nắm giữ: **9 457 877** chiếm **12,00%** vốn điều lệ, trong *đó/ Number of owning shares* ....., *accounting for ....% of charter capital, of which:*

+ Đại diện (tên tổ chức là Nhà nước/cổ đông chiến lược/tổ chức khác) sở hữu/*Owning on behalf of (the State/strategic investor/other organisation):* **Tổng Công ty Đầu tư và Kinh doanh vốn Nhà nước.**

+ Cá nhân sở hữu/ *Owning by Individual:* **3 600**

15/ Các cam kết nắm giữ (nếu có)/*Other owning commitments (if any):*

16/ Danh sách người có liên quan của người khai* */List of affiliated persons of declarant:*

Stt	Họ tên	Mối quan hệ	Ngày tháng năm sinh	Số CMND/ thẻ CCCD/ ĐKKD ngày cấp/ nơi cấp	Nghề ngiệp/ chức vụ	Nơi làm việc
1	Nguyễn Văn Hùng	Cha	1939	Ninh Thuận	Đã mất	
2	Phan Thị Hương	Mẹ	1942	Thừa Thiên Huế		Ở tại 27/10 B Yersin – Đà Lạt
3	Phạm Tố Anh	Vợ	1972	Hồ Chí Minh	Công nhân viên	Công ty Cổ phần Cấp Thoát Nước Lâm Đồng
4	Nguyễn Ngọc Thảo Nguyên	Con	1999		Sinh viên	Trường Đại học Kinh tế TPHCM
5	Nguyễn Ngọc Bảo Trân	Con	2006		Học sinh	Trường PTTH Phan Như Thạch Đà Lạt
6	Nguyễn Thị Bé Anh	Em ruột	1969	Ninh thuận	Buôn bán nhỏ	Ở tại 34/5 Đào Duy Từ - Đà Lạt .
7	Nguyễn Thị Bé Oanh	Em ruột	1970	Ninh thuận	Thợ may	Ở tại 25/4 Hùng Vương - Đà Lạt .
8	Nguyễn Văn Huy	Em ruột	1972	Đà Lạt	Công nhân viên	Công ty Cổ phần Cấp Thoát Nước Lâm Đồng
9	Nguyễn Thị Bé Bi	Em ruột	1973	Ninh thuận	Buôn bán nhỏ	Ở tại 27/10 B Yersin – Đà Lạt
10	Nguyễn Văn Hinh	Em ruột	1975	Ninh thuận	Không	Hiện đang bệnh tật. Ở tại 27/10B Yersin – Đà Lạt .
11	Nguyễn Văn Dốp	Em ruột	1983	Đà Lạt	Công nhân viên	Công ty Cổ phần Cấp

Stt	Họ tên	Mối quan hệ	Ngày tháng năm sinh	Số CMND/ thẻ CCCD/ ĐKKD ngày cấp/ nơi cấp	Nghề ngiệp/ chức vụ	Nơi làm việc
						Thoát Nước Lâm Đồng

* Người có liên quan theo quy định tại khoản 46 Điều 4 Luật Chứng khoán ngày 26 tháng 11 năm 2019.

Affiliated persons are stipulated in Article 4, clause 46 of the Law on Securities dated 26th Nov 2019.

Stt *No.*	Mã CK *Securities symbol*	Họ tên *Name*	Tài khoản giao dịch chứng khoán (nếu có) *Securities trading accounts (if available)*	Chức vụ tại công ty (nếu có) *Position at the company (if available)*	Mối quan hệ đối với công ty/ người nội bộ *Relationship with the company/ internal person*	Loại hình Giấy NSH (*) (CMND/ Passport/ Giấy ĐKKD) Type *of documents(ID/Passport/ Business Registration Certificate)*	Số Giấy NSH (*)/ NSH No.	Ngày cấp Date of issue	Nơi cấp Place of issue	Địa chỉ trụ sở chính/ Địa chỉ liên hệ Address *l Head office address*	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ *Number of shares owned at the end of the period*	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ *Percentage of shares owned at the end of the period*	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person became an affiliated person/ internal person*	Thời điểm không còn là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person ceased to be an affiliated person/ internal person*	Lý do (khi phát sinh thay đổi liên quan đến mục 13 và 14) *Reasons (when arising changes related to sections of 13 and 14)*	Ghi chú (về việc không có số Giấy NSH và các ghi chú khác) *Notes (i.e. not in posession of a NSH No. and other notes)*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17

17/ Lợi ích liên quan đối với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu *có)/Related interest with public company, public fund (if any):*

18/ Quyền lợi mẫu thuẫn với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu có)/ *Interest in conflict with public company, public fund (if any):*

Tôi cam đoan những lời khai trên đây là đúng sự thật, nếu sai tôi xin hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật/*I hereby certify that the information provided in this cv is true and correct and I will bear the full responsibility to the law.*

NGƯỜI KHAI /
DECLARANT
(Ký, ghi rõ họ tên)
(Signature, full name)



Nguyễn Văn Dũng

Phụ lục III
Appendix III
BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN
CIRRICULLUM VITAE
(Ban hành kèm theo Thông tư số 96/2020/TT-BTC ngày 16 tháng 11 năm 2020 của Bộ trưởng Bộ Tài chính)
(Pronndgated with the Circular No 96/2020/TT-BTC on November 16, 2020 of the Minister of Finance)

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom – Happiness

Đà Lạt, ngày 27 tháng 05 năm 2023
...., day .... month .... year....

BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN/ *CIRRICULLUM VITAE*

Kính gửi:
- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;
- Sở Giao dịch chứng khoán.

To:
- The State Securities Commission;
- The Stock Exchange.

1/ Họ và tên */Full name: TRẦN QUỐC HÙNG*

2/ Giới tính/Sex: NAM

3/ Ngày tháng năm sinh/*Date of birth: 17/04/1972*

4/ Nơi sinh/Place *of birth: Hoài Châu, Thị xã Hoài Nhơn, Bình Định*

5/ Số CMND (hoặc số hộ chiếu)/ *ID card No. (or Passport No.):* 001072056868

Ngày *cấp/Date of issue 26/02/2022.* Nơi cấp/*Place of issue Cục Trưởng Cục Cảnh Sát quản lý hành chính về trật tự xã hội.*

6/ Quốc *tịch/Nationality: VIỆT NAM*

7/ Dân tộc/*Ethnic: KINH*

8/ Địa chỉ thường *trú/Permanent residence: 20B Nguyễn Thị Minh Khai, Phường 1, Đà Lạt, Lâm Đồng*

9/ Số điện/*Telephone number: 0902755717*

10/ Địa chỉ email/Email:

11/ Tên tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Organisation's name subject to information disclosure rules: CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC LÂM ĐỒNG*

12/ Chức vụ hiện nay tại tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Current position in an organization subject to information disclosure: Thành viên Hội đồng quản trị*

13/ Các chức vụ hiện đang nắm giữ tại tổ chức *khác/Positions in other companies: Phó tổng giám đốc thường trực Công ty kiêm giám đốc điều hành sân Golf Đà Lạt thuộc Công ty Cổ phần Hoàng Gia Đà Lạt.*

14/ Số CP nắm giữ: 0 CP chiếm 0 % vốn điều lệ, trong *đó/ Number of owning shares 0 share, accounting for 0% of charter capital, of which:*

+ Đại diện (tên tổ chức là Nhà nước/cổ đông chiến lược/tổ chức khác) sở hữu/*Owning on behalf of (the State/strategic investor/other organisation):*

+ Cá nhân sở hữu/ *Owning by Individual:*

15/ Các cam kết nắm giữ (nếu có)/*Other owning commitments (if any):*

16/ Danh sách người có liên quan của người khai* */List of affiliated persons of declarant:*

Stt	Họ Tên	Mối quan hệ	Ngày tháng năm sinh	Số CMND	Nghề nghiệp
1	Trần Xuân Ánh	Cha ruột			Mất
2	Nguyễn Thị Kim Hoa	Mẹ ruột	25/03/1944	079144006159	Hưu trí
3	Trần Thị Vân Khánh	Em gái	03/09/1980	068180000220	Chuyên viên kinh doanh
4	Trần Thị Thu Trang	Vợ	28/10/1968	250247633	Tự do
5	Trần Khánh Linh	Con	24/09/1993	250854377	Kiểm toán
6	Trần Mỹ Linh	Con	09/10/2002	068302016868	Sinh viên

---

* Người có liên quan theo quy định tại khoản 46 Điều 4 Luật Chứng khoán ngày 26 tháng 11 năm 2019.

Affiliated persons are stipulated in Article 4, clause 46 of the Law on Securities dated 26th Nov 2019.

Stt *No.*	Mã CK *Securities symbol*	Họ tên *Name*	Tài khoản giao dịch chứng khoán (nếu có) *Securities trading accounts (if available)*	Chức vụ tại công ty (nếu có) *Position at the company (if available)*	Mối quan hệ đối với công ty/ người nội bộ *Relationship with the company/ internal person*	Loại hình Giấy NSH (*) (CMND/ Passport/ Giấy ĐKKD) Type *of documents(ID/Passport/ Business Registration Certificate)*	Số Giấy NSH (*)/ NSH No.	Ngày cấp Date of issue	Nơi cấp Place of issue	Địa chỉ trụ sở chính/ Địa chỉ liên hệ Address *l Head office address*	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ *Number of shares owned at the end of the period*	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ *Percentage of shares owned at the end of the period*	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person became an affiliated person/ internal person*	Thời điểm không còn là người có liên quan của công ty/ người nội bộ *Time the person ceased to be an affiliated person/ internal person*	Lý do (khi phát sinh thay đổi liên quan đến mục 13 và 14) *Reasons (when arising changes related to sections of 13 and 14)*	Ghi chú (về việc không có số Giấy NSH và các ghi chú khác) *Notes (i.e. not in posession of a NSH No. and other notes)*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17

17/ Lợi ích liên quan đối với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu *có)/Related interest with public company, public fund (if any): KHÔNG*

18/ Quyền lợi mẫu thuẫn với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu có)/ *Interest in conflict with public company, public fund (if any): KHÔNG*

Tôi cam đoan những lời khai trên đây là đúng sự thật, nếu sai tôi xin hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật/*I hereby certify that the information provided in this cv is true and correct and I will bear the full responsibility to the law.*

NGƯỜI KHAI /
DECLARANT
(Ký, ghi rõ họ tên)
(Signature, full name)

Trần Quốc Hùng

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom – Happiness

Thành phố Đà Lạt., ngày 27 tháng 05 năm2023
…., day …. month …. year….

BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN/ *CIRRICULLUM VITAE*

Kính gửi:
- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;
- Sở Giao dịch chứng khoán.

To:
- The State Securities Commission;
- The Stock Exchange.

1/ Họ và tên */Full name:* **Đỗ Văn Hạ**

2/ Giới tính/Sex:Nam

3/ Ngày tháng năm sinh/*Date of birth:* 05/11/1986

4/ Nơi sinh/Place *of birth:*Thái Bình

5/ Số CMND (hoặc số hộ chiếu)/ *ID card No. (or Passport No.):* 034086012066
Do Cục CSQLHC về TTXH cấp

Ngày *cấp/Date of issue 21/12/2020* Nơi cấp/*Place of issue* Cục CSQLHC về TTXH

6/ Quốc *tịch/Nationality:*Việt Nam

7/ Dân tộc/*Ethnic:Kinh*

8/ Địa chỉ thường *trú/Permanent residence:* 1/23B Ngô Đức Kế, P7, Vũng tàu

9/ Số điện/*Telephone number: 097 8783759*

10/ Địa chỉ email/Email:

11/ Tên tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Organisation's name subject to information disclosure rules:* Công ty cổ Phần Cấp thoátt nước Lâm Đồng

12/ Chức vụ hiện nay tại tổ chức là đối tượng công bố thông tin/ *Current position in an organization subject to information disclosure:* thành viên Hội đồng quản trị

13/ Các chức vụ hiện đang nắm giữ tại tổ chức *khác/Positions in other companies:*

14/ Số CP nắm giữ: 13.975.893 chiếm 17,7% vốn điều lệ, trong *đó/ Number of owning shares, accounting for ….% of charter capital, of which:*

+ Đại diện (tên tổ chức là Nhà nước/cổ đông chiến lược/tổ chức khác) sở hữu*/Owning on behalf of (the State/strategic investor/other organisation):*Trương Thị Mỹ An*:* 13.975.893 chiếm 17,7% vốn điều lệ

+ Cá nhân sở hữu/ *Owning by Individual:0*

15/ Các cam kết nắm giữ (nếu có)/*Other owning commitments (if any):*

16/ Danh sách người có liên quan của người khai* */List of affiliated persons of declarant:*

Tên người có liên quan	Tên tổ chức/Mã số doanh nghiệp	Địa chỉ trụ sở chính	Ngành nghề SXKD	Tỷ lệ phần vốn góp hoặc cổ phần	Thời điểm sở hữu

Quan hệ gia đình:

STT	Họ tên	Mối quan hệ	Ngày tháng năm sinh	Số CMND/CCCD
1	Vũ thị nhàn	Mẹ	31/5/1963	033163012010
2	Đỗ Thị Phượng	Chị	05/2/1977	03417708786
3	Đỗ Văn Vân	Anh	01/09/1979	034079031052
4	Đỗ thị Ngọc	Chị	19/5/1981	034181021604
5	Nguyễn Thị Minh Hải	Vợ	04/10/1989	026189001274
6	Đỗ Kim thảo	con	23/7/2014	07734004796
7	Đỗ Tuệ Anh	Con	25/10/2022	077322004308

Affiliated persons are stipulated in Article 4, clause 46 of the Law on Securities dated 26th Nov 2019.

17/ Lợi ích liên quan đối với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu *có)/Related interest with public company, public fund (if any):không*

18/ Quyền lợi mẫu thuẫn với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu có)/ *Interest in conflict with public company, public fund (if any):không*

Tôi cam đoan những lời khai trên đây là đúng sự thật, nếu sai tôi xin hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật/*I hereby certify that the information provided in this cv is true and correct and I will bear the full responsibility to the law.*

NGƯỜI KHAI /
DECLARANT
(Ký, ghi rõ họ tên)
(Signature, full name)



Đỗ Văn Hạ